Votre nouveau sèche-linge

Félicitations! Avec l'achat de votre nouveau lave-linge, vous venez d'acquérir un appareil électroménager Bosch moderne de très

Ce sèche-linge à condensation avec pompe à chaleur et nettoyage automatique de l'échangeur thermique se distingue par une faible consommation d'énergie et un entretien réduit. \rightarrow Page 6 Comme tous les sèche-linge qui quittent notre usine, il a fait l'obiet de contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement. Cet appareil a été labellisé conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Le directive définit des dispositions-cadres pour la reprise et le recyclage des appareils usagés au sein des pays de l'UE. Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires, nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet: www.bosch-home.com



Respectez les consignes de sécurité énoncées à la page 13!

-п Ne mettez ce sèche-linge en service qu'après avoir lu la présente notice!

Table des motières

l able des matieres	S Page
Préparatifs	2
Réglage des programmes	2
Séchage	
Remarques concernant le linge	
À respecter absolument	
Récapitulatif des programmes	7
■ Installation	8
Protection contre le gel / Transpo	ort8
■ Entretien et nettoyage	9
Caractéristiques techniques	10
Accessoires en option	10
■ Bruits normaux	

Que faire si... / Service après-vente...... 12

Cette option réduit le froissage du linge en rallongeant la phase de protection Antikreuk / anti-froissage après la fin du programme (deux niveaux de réglage). Antifroissage

Séchage plus long à température réduite pour les textiles délicats [2] (polyacryle, Delicaat / polyamide, élasthanne ou acétate, par exemple). **Délicat**

> Affichage du déroulement du programme. Voyants d'état séchage, prêt à repasser, prêt à ranger, finn/protection anti-froissage. (())

Nettovez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4 Filtre à peluches € Videz le réservoir d'eau de condensation. Réservoir

Destination du sèche-linge

Cette machine est destinée à un usage exclusivement

Ne laissez pas les enfants jouer près du

personnes qui en sont responsables.

sélectionné

Éloignez aussi les animaux domestiques!

Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants

les personnes manquant de connaissances ou

appropriée ou d'une formation suffisante par les

Indication de la charge

max. pour le programme

d'expérience sous réserve d'une surveillance

(à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités

physiques, sensorielles ou mentales réduites et par

sèche-linge sans surveillance!

Cette machine ne doit servir qu'à sécher des textiles





oir le récapitulatif des programmes en page 7. ir également la notice de la corbeille à lainages

Zone d'affichage Programmateur



êt à ranger extra Appuyer sur la touche Start/Stop Prêt à ranger

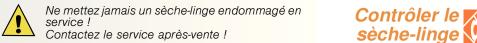
Prêt à repasser Prêtàranger**Mix** Minuterie froid Technology

Permet de choisir les réglages. Permet de modifier tous les réglages visibles dans la zone d'affichage. 1 -24 heures in du programme au bout de... (selon programme , durée toujours arrondie : 1 h 54 \rightarrow 2 h). 0, 1, 2, 3, 4 Réglage de la puissance des signaux : (désactivés), 1 (peu forts), 2 (normaux), 3 (forts), 4 (trés forts),

□ Signal

Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9

Préparatifs Installation : voir page 8



Séchez-vous impérativement Ne saisissez le cordon que par

Trier le linge et remplir le tamboui

Pensez à enlever les briquets! Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide!

Sélectionner et régler le programme

Sélectionner un programme de séchage..

. et le personnaliser

Toutes les touches sont sensibles. Jne légère pression suffit!



Protection contre toute modification accidentelle des fonctions réglées (maintenez la touche Menu enfoncée pendant 5 secondes). 0, 1, 2, 3 Le résultat de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être réglé selon trois positions (1 à 3) pour les programmes **Blanc/Couleurs**, **Synthétiques**, **Mix** et **Express 40 min** \rightarrow préréglage = 0

© Vitesse d'essorage Vitesse d'essorage utilisée pour le lave-linge sert uniquement à l'affichage précis de la durée de séchage estimée.

Séchage

Réservoir d'eau de condensation avec filtre Bandeau de intérieur du commande

600-1800

ne retirez pas/ne videz pas le réservoir d'eau de condensation

Vidanger l'eau de condensation

Si le témoin du **■ Réservoir** clignote → Page 9

Enlevez le filtre à peluches extérieur.

Ouvrez et retirez les peluches.

Dégagez le filtre à peluches intérieur et ouvrez-le.

à fond sous l'eau du robinet et faites-le bien sécher!

lettoyez le filtre à peluches extérieur tous les 5 séchages :

Rincez sous l'eau du robinet et laissez sécher.

Sortez le réservoir d'eau de condensation et maintenez-le à l'horizontale.

Retirez les peluches (en passant la main sur le filtre à peluches).

Si le filtre à peluches est fortement encrassé ou obstrué, rincez-le

Fermez, remettez les filtres à peluches l'un dans l'autre et remettez-

Fin du programme dès que - I s'allume dans la zone d'affichage.

Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Nettovage des filtres à peluches Le filtre à peluches est constitué de deux pièces. ettoyez le filtre à peluches intérieur après chaque séchage : Ouvrez le hublot. Retirez les peluches se trouvant sur le hublot/au

Départ/Stop

N'utilisez le sèche-linge qu'avec les

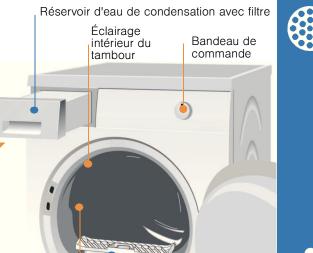
filtres à peluches en place!

Après le réglage fin pour l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres programmes.

Vous devez vider le réservoir d'eau de condensation après chaque séchage

Attendez la fin du cycle pour le faire!

Jetez l'eau de condensation.



Éteindre le sèche-linge Placez le sélecteur sur Arrêt. Ne laissez pas le linge dans le sèche-linge! Retirer le linae Votre sèche-linge dispose d'une fonction anti-froissage automatique qui fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles pendant 30 minutes après la fin du programme. Le linge reste défoulé et aéré pendant une heure ou deux (si vous avez choisi la fonction Antikreuk / **Antifroissage a 2**).

Tambour

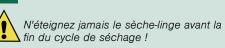
peluches à

deux pièces

Séchage

Grille d'air frais Interrompre le programme Rajouter ou retirer du linge.

> Le cycle de séchage peut être brièvement interrompu pour rajouter ou retirer du linge. Le programme sélectionné doit ensuite se poursuivre jusqu'au bout!



Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.

Si nécessaire, choisissez un autre programme et d'autres options. Appuyez sur la touche Start/Stop // Départ/Stop. La durée restante est actualisée après quelques minutes Remarques concernant le linge ...

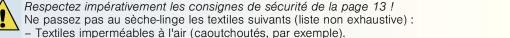
Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant!

Séchage à température normale.

☐ Séchage à basse température → Sélectionnez en plus Delicaat / **Délicat**.

Ne pas sécher en machine.



 Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → Froissage! Linge souillé par de l'huile.

Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par type de textile et par programme de

- Séchez toujours les petites pièces de linge (par ex. chaussettes de bébé) avec de grandes pièces de linge (par ex. serviettes de toilette) - Fermez les fermetures Éclair, les crochets et les boucles. Boutonnez les taies et les

housses. Nouez les ceintures en tissu, les lanières, etc. - Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques. → Risque de froissage! Laissez

le linge finir de sécher à l'air. - Ne faites pas sécher la laine au sèche-linge. Seul un rafraîchissement est possible.

→ Page 7, programme **Finition laine** (selon le modèle). - Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un

certain temps. \(\rightarrow\) L'humidité résiduelle se répartit uniformément. - Le résultat de séchage dépend de la dureté de l'eau de lavage. → Réglage fin du résultat

de séchage → Pages 1/2. - Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) tendent

souvent à rétrécir. → N'utilisez pas le programme Extra sec. - Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un

revêtement qui gêne le séchage. - Lors du lavage du linge destiné à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.

- Si le tambour est peu chargé, utilisez un programme minuté. → Optimisation du séchage Protection de l'environnement et économies d'énergie

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement dans le lave-linge. → Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.

 Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas. → Récapitulatif des programmes en page 7.

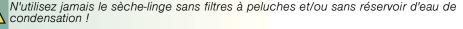
Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.

N'obstruez pas la grille d'air frais et ne collez rien dessus.

À respecter absolument ...

Votre sèche-linge est particulièrement économe en énergie. Du point de vue technique, il se distingue par un circuit de refroidissement qui, comme celui d'un réfrigérateur, utilise l'énergie de manière efficiente. L'échangeur thermique du sèche-linge est nettoyé automatiquement lors du séchage.

Les filtres à peluches et le filtre du réservoir d'eau de condensation doivent être nettoyés



Filtres à peluches

Lors du séchage, les peluches et les cheveux se détachant du linge sont retenus par le filtre à peluches. Un filtre à peluches encrassé peut perturber l'échange thermique. Nettoyez impérativement les filtres à peluches après chaque séchage. Rincez-les régulièrement sous l'eau du robinet. → Page 4

Filtre du réservoir d'eau de condensation

Le filtre du réservoir d'eau de condensation filtre l'eau de condensation. Cette eau de condensation est utilisée pour le nettoyage automatique. Le filtre doit être nettoyé sous l'eau du robinet régulièrement. Avant de nettoyer le filtre, videz le réservoir d'eau de condensation.

Ne faites pas sécher les textiles qui sont entrés en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine,

Pour rafraîchir la laine, utilisez exclusivement le programme laine.

Videz les poches des vêtements. Ne faites pas sécher les textiles imperméables à l'air. Évitez de faire sécher les textiles ayant tendance à pelucher fortement.

33.5 kg 33.5 kg 33.6 k





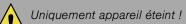








nstallation



(selon le modèle). Vérifiez que le sèche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport!

Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas tout(e) seul(e)!

N'installez pas le sèche-linge dans des locaux à risque de gel! L'eau, en gelant, pourrait

- Éléments fournis : sèche-linge, notice d'installation et d'utilisation, corbeille à lainages

En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste!

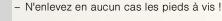
Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives!

 Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) : risque de rupture!

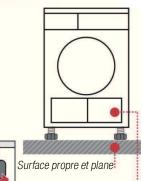
Installation du sèche-linge La prise doit rester accessible en permanence!

Veillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane 🔼 🔼 entièrement vide!

- Veillez à ce que la grille d'air frais à l'avant du sèchelinge soit dégagée.
- Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge
- Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds
- à vis. Utilisez un niveau à bulle.



N'installez pas le sèche-linge derrière une porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot du sèche-linge. Ainsi, les enfants ne risqueront pas de s'enfermer et de mettre leur vie en



Grille d'air frais dégagée

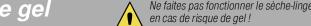
Retirez tous les accessoires du

tambour. Le tambour doit être

Raccordement au secteur Voir les consignes de sécurité. → Page 13 - Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste!

- La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique du sèche-linge $(\longrightarrow Page 10)$ doivent concorder!
- Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.

Protection contre le a



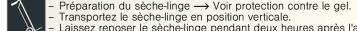
. Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4 . Amenez le sélecteur sur un programme quelconque.

Appuyez sur la touche **Start**/Stop // **Départ**/Stop. → L'eau de condensation est évacuée dans le réservoir d'eau de condensation.

4. Attendez 5 min., videz à nouveau le réservoir d'eau de condensation.

Placez le sélecteur sur Arrêt.

Iransport



Laissez reposer le sèche-linge pendant deux heures après l'avoir transporté.

De l'eau résiduelle se trouve dans le sèche-linge. Celle-ci risque de s'échapper du sèche-linge s'il est incliné.

Échangeur thermique

Le nettoyage de l'échangeur thermique du sèche-linge s'effectue automatiquement lors du séchage. L'indication **Cin** apparaît dans la zone d'affichage. Ne retirez pas le réservoir d'eau de condensation pendant le processus de nettovage.

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande, grille d'air frais

Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide. N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif. Enlevez immédiatement les résidus de produit lessiviel et de détergent.

Filtre du réservoir d'eau de condensation

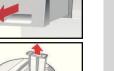
Le filtre est automatiquement nettoyé lors du vidage du réservoir d'eau de condensation.

Il faut néanmoins nettoyer réqulièrement le filtre sous l'eau du robinet pour éviter tout dépôt tenace/

Un nettoyage s'impose lorsque le symbole

© clignote à nouveau sur la zone d'affichage après la vidange du réservoir d'eau de condensation.

1. Retirez le réservoir d'eau de condensation.



Nettovez le filtre sous l'eau du robinet ou

2. Retirez le filtre de son logement.



au lave-vaisselle.

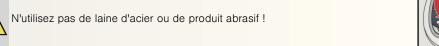
4. Remettez le filtre en place.

5. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre est en place!

Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir d'une fine pellicule de

Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide



Caractéristiques techniques

220-240 V

max. 1 000 W

Côté intérieur du hublot

en tr/min (humidité

800 (env. 70 %)

1000 (env. 60 %)

800 (env. 70 %)

800 (env. 40 %)

électrique (surtension/sous-tension), du type de textile, de la composition du linge à sécher,

L'éclairage du tambour s'allume après ouverture ou fermeture du hublot et après démarrage

our gagner de la place, il est possible de placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de

du programme ; il s'éteint automatiquement. Remplacement de l'ampoule \rightarrow Page 12

ccessoires optionnels (disponibles auprès du service après-vente)

600 (env. 50 %)

**Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction de la tension

Éclairage intérieur du tambour (ampoule incandescente E14, 25 W)

Pour fixer le sèche-linge au lave-linge, utilisez **impérativement** le kit de liaison.

En lieu et place du capot supérieur d'origine, faites installer **impérativement** un

résiduelle)

déterminées dans des conditions normalisées.

Temps de

séchage

en min**

133

Consommation

d'éneraie

en kWh**

1,68

1.96

1.68

0,69

Valeurs de consommation Les valeurs qui suivent sont indicatives. Elles ont été

Charge de linge max.

Puissance absorbée

Température ambiante

Numéro de fabrication

Blanc/Couleurs 7 kg

Prêt à ranger*

Prêt à repasser

Prêt à ranger*

Tension de fonctionnement

Ampérage fusible/disjoncteur 10 A

La plaque signalétique se trouve au dos du sèche-linge

*Programmes de contrôle selon DIN EN 61121

de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.

me profondeur et de même largeur.

estallation sous un plan de travail

apot en tôle par un spécialiste.

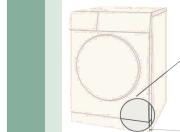
Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/sèche-linge

mme WTZ 11310, mais avec tablette de travail extractible.

Réservoir d'eau de

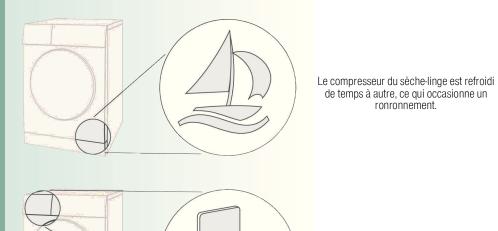
condensation

Dimensions (p x l x h) 60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable) Lors du séchage, le compresseur et la pompe font du bruit, mais ceci est tout à fait normal. env. 53 kg



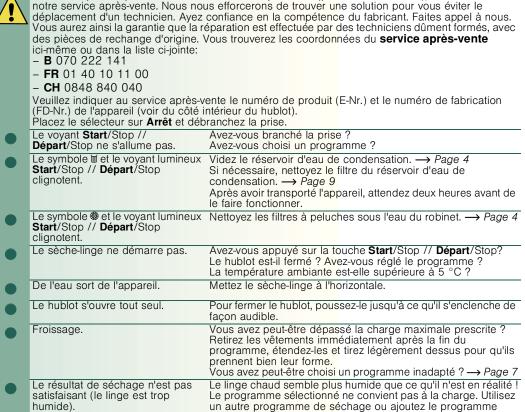
Bruits normaux

Le compresseur du sèche-linge produit de temps en temps un ronflement. Le volume et la hauteur du son peuvent varier en fonction des programmes sélectionnés et de l'avancement du séchage.





Que faire si ...



minuté. → Page7

maximal, etc.

Forte augmentation de l'humidité Veillez à ce que l'aération de la pièce soit suffisante.

La mention **Cin** apparaît sur la zone II ne s'agit pas d'un défaut! Nettoyage automatique de

l'échangeur thermique.

(le linge peut être chaud)

L'éclairage intérieur ne fonctionne Débranchez la prise, dévissez (avec un tournevis Torx 20) le

sans remettre le diffuseur!

Vibrations et bruits occasionnels. Il ne s'agit pas d'un défaut ! Bruits normaux → Page 11

Fort ronflement pendant quelques Le réservoir d'eau de condensation est-il introduit jusqu'en

Temps de séchage trop long

Coupure de courant

Utilisez le réglage fin du degré de séchage. → Pages 1/2

Fine pellicule de calcaire sur les sondes d'hygrométrie

Interruption du programme : réservoir plein, coupure de

l'air. Entrée d'air obstruée → Dégagez-la. → Page 8

Ne videz pas le réservoir d'eau de condensation.

empérature ambiante supérieure à 35 °C → Aérez.

courant, hublot ouvert, écoulement du temps de séchage

Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. \rightarrow Page 4

Arrivée d'air insuffisante → Assurez une bonne circulation de

Retirez immédiatement le linge du sèche-linge et étendez-le

diffuseur situé à l'intérieur du sèche-linge, au dessus du hublot,

puis changez l'ampoule. Ne faites pas fonctionner le sèche-linge

butée ? → Introduisez le réservoir d'eau de condensation

Il ne s'agit pas d'un défaut! Bruits normaux → Page 11

→ Nettoyez les sondes. → Page 9

Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par ex. arrêt/marche), veuillez contacter

e nettoyage automatique du sèche-linge produit un cliquetis.

de temps à autre, ce qui occasionne un

ronronnement.

L'eau de condensation est évacuée p pompe vers le réservoir d'eau d condensation, d'où des bruits de pon

par une

Consignes de sécurité

Cas d'urgence - Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible/

Ne vous servez – qu'à l'intérieur de votre domicile.

du sèche-linge... – que pour sécher des textiles. Le sèche-linge... - ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites.

ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).

 Les enfants et les personnes n'avant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge. Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance

Éloignez les animaux domestiques du sèche-linge.

 Enlevez tous les obiets présents dans les poches des vêtements Attention notamment aux briquets. → Risque d'explosion!

Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot.

→ Risque de renversement!

rechange

Ne laissez pas traîner le cordon. → Risque de chute! Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel!

- Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie.

Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante.

- Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole : - La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder.

N'utilisez pas de blocs multiprises ni de rallonges.

Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées.

→ Risque d'électrocution! Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon.

Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → Risque d'électrocution!

Ne mettez que du linge dans le tambour.

Vérifiez le contenu du tambour avant de mettre le sèche-linge en marche! N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants. de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du

détachant, de la benzine, etc. → Risque d'incendie/d'explosion! Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple): n'utilisez pas le sèche-

linge. → Risque d'explosion! N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse. Il risque de détruire les matériaux élastiques : la déformation du matériau

mousse, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge. Éteignez le sèche-linge à la fin du programme.

 L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches! - N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupçonnez la présence

d'un défaut. Confiez sa réparation au service après-vente.

N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, confiez sa réparation au service après-vente

Avant de changer l'ampoule d'éclairage intérieur, débranchez impérativement la

prise. → Risque d'électrocution!

 Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.

 Sèche-linge : débranchez d'abord la prise et sectionnez ensuite le cordon d'alimentation du sèche-linge. Confiez l'appareil au service de ramassage adéquat.

L'échangeur thermique contient un gaz fluoré (R407C) à effet de serre relevant du protocole de Kyoto → il doit être récupéré et éliminé conformément à la

Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables.



réglementation. Contenance: 0,43 kg.

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement

Emballage: ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage.

→ Risque d'asphyxie!

fr Notice d'utilisation

Votre nouveau sèche-linge

Félicitations! Avec l'achat de votre nouveau lave-linge, vous venez d'acquérir un appareil électroménager Bosch moderne de très grande qualité.

Ce sèche-linge à condensation avec pompe à chaleur et nettoyage automatique de l'échangeur thermique se distingue par une faible consommation d'énergie et un entretien réduit. \rightarrow Page 6 Comme tous les sèche-linge qui quittent notre usine, il a fait l'objet de

contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et son bon fonctionnement.

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement. Cet appareil a été labellisé conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Le directive définit des dispositions-cadres pour la reprise et le recyclage des appareils usagés au sein des pays de l'UE. Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires, nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet: www.bosch-home.com



Respectez les consignes de sécurité énoncées à la page 13!



Ne mettez ce sèche-linge en service qu'après avoir lu la présente notice!

able des matières	Page
Préparatifs Réglage des programmes. Séchage Remarques concernant le linge. À respecter absolument Récapitulatif des programmes Installation Protection contre le gel / Transport. Entretien et nettoyage Caractéristiques techniques Accessoires en option	2 2 3/4 5 6 7 8 8
Que faire si / Service après-vente Consignes de sécurité	. 12
	Préparatifs Réglage des programmes. Séchage Remarques concernant le linge. À respecter absolument Récapitulatif des programmes Installation Protection contre le gel / Transport. Entretien et nettoyage Caractéristiques techniques Accessoires en option. Bruits normaux Que faire si / Service après-vente.

Cette option réduit le froissage du linge en rallongeant la phase de protection Antikreuk / anti-froissage après la fin du programme (deux niveaux de réglage).

Séchage plus long à température réduite pour les textiles délicats ⊡(polyacryle, polyamide, élasthanne ou acétate, par exemple).

> Affichage du déroulement du programme. Voyants d'état séchage, prêt à repasser, prêt à ranger, finn/protection anti-froissage.

Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4 Filtre à peluches ® Videz le réservoir d'eau de condensation. Réservoir Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9

Destination du sèche-linge

- Cette machine est destinée à un usage exclusivement domestique.
- Cette machine ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.



Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance!

Éloignez aussi les animaux domestiques! Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants (à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et par les personnes manquant de connaissances ou d'expérience sous réserve d'une surveillance appropriée ou d'une formation suffisante par les personnes qui en sont responsables.

> Indication de la charge max. pour le programme sélectionné

Préparatifs Installation : voir page 8



Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en Contactez le service après-vente!



Séchez-vous impérativement les mains! Ne saisissez le cordon que par la prise!



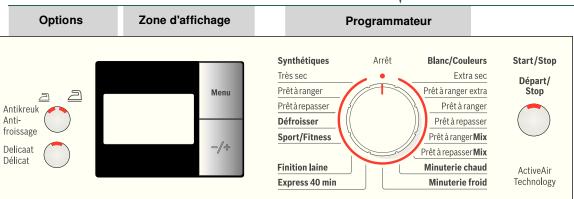
Trier le linge et rem

Enlevez tous les objets présents dans les poch Pensez à enlever les briquets! Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bie

Voir le récapitulatif des programmes en page 7 Voir également la notice de la corbeille à lainage (selon le modèle).

Sélectionner et régler

Sélectionner un proar



Toutes les touch Une légère pres Appuyer sur la



N'utilisez le sèc filtres à peluche

Menu	Permet de choisir les réglages.
■ -/+ (Réglage)	Permet de modifier tous les réglages visibles dans la zone d'affichage.
O Départ différé	Fin du programme au bout de (selon programme , durée toujours arrondie : 1 h 54 \rightarrow 2 h).
Signal	Réglage de la puissance des signaux : 0 (désactivés), 1 (peu forts), 2 (normaux), 3 (forts), 4 (trés forts).
 o Verrouillage	Protection contre toute modification accidentelle des fonctions réglées (maintenez la touche Menfoncée pendant 5 secondes).
☼ Réglage fin du degré de séchage	Le résultat de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être réglé selon trois positions (1 à 3) pour les programmes Blanc/Couleurs , Synthétiques , Mix et Express 40 min → prérég Après le réglage fin pour l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres progra

sert uniquement à l'affichage précis de la durée de séchage estimée.

Vitesse d'essorage utilisée pour le lave-linge ;

© Vitesse d'essorage

Antifroissage

Voyants de service

22 Delicaat /

Délicat



Brancher la prise

plir le tambour

n vide!

le programme amme de séchage...

et le personnaliser

es sont sensibles. sion suffit!

touche Start/Stop // Départ/Stop

he-linge qu'avec les s en place!

1 -24 heures 0, 1, 2, 3, 4 Marche/ Arrêt 0, 1, 2, 3 lage = 0.mmes.

600-1800

Séchage



Séchage



ne retirez pas/ne videz pas le réservoir d'eau de condensation

Vidanger l'eau de condensation

Vous devez vider le réservoir d'eau de condensation après chaque séchage. Attendez la fin du cycle pour le faire!

- 1. Sortez le réservoir d'eau de condensation et maintenez-le à l'horizontale.
- 2. Jetez l'eau de condensation.
- 3. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Si le témoin du **■ Réservoir** clignote → Page 9



Nettoyage des filtres à peluches

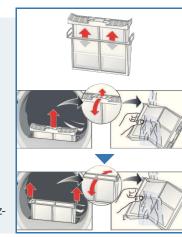
Le filtre à peluches est constitué de deux pièces.

Nettoyez le filtre à peluches intérieur après chaque séchage :

- 1. Ouvrez le hublot. Retirez les peluches se trouvant sur le hublot/au niveau du hublot.
- 2. Dégagez le filtre à peluches intérieur et ouvrez-le.
- 3. Retirez les peluches (en passant la main sur le filtre à peluches). Si le filtre à peluches est fortement encrassé ou obstrué, rincez-le à fond sous l'eau du robinet et faites-le bien sécher!

Nettoyez le filtre à peluches extérieur tous les 5 séchages :

- 4. Enlevez le filtre à peluches extérieur.
- 5. Ouvrez et retirez les peluches. Rincez sous l'eau du robinet et laissez sécher.
- 6. Fermez, remettez les filtres à peluches l'un dans l'autre et remettezles en place.



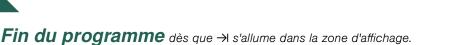
Éteindre le sèche-linge

Placez le sélecteur sur Arrêt. Ne laissez pas le linge dans le sèche-linge!

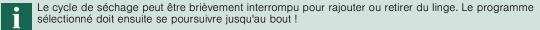


Retirer le linge

Votre sèche-linge dispose d'une fonction anti-froissage automatique qui fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles pendant 30 minutes après la fin du programme. Le linge reste défoulé et aéré pendant une heure ou deux (si vous avez choisi la fonction Antikreuk / Antifroissage a 2).









N'éteignez jamais le sèche-linge avant la fin du cycle de séchage!

- Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage.
- Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.
- Si nécessaire, choisissez un autre programme et d'autres options.
 - Appuyez sur la touche Start/Stop // Départ/Stop. La durée restante est actualisée après quelques minutes.





























Remarques concernant le linge ...



Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant!

- ☑ Ne pas sécher en machine.



Respectez impérativement les consignes de sécurité de la page 13 ! Ne passez pas au sèche-linge les textiles suivants (liste non exhaustive) :

- Textiles imperméables à l'air (caoutchoutés, par exemple).
- Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → Froissage!
- Linge souillé par de l'huile.

i

Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par type de textile et par programme de séchage.
- Séchez toujours les petites pièces de linge (par ex. chaussettes de bébé) avec de grandes pièces de linge (par ex. serviettes de toilette).
- Fermez les fermetures Éclair, les crochets et les boucles. Boutonnez les taies et les housses. Nouez les ceintures en tissu, les lanières, etc.
- Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques. → Risque de froissage! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne faites pas sécher la laine au sèche-linge. Seul un rafraîchissement est possible.
 → Page 7, programme Finition laine (selon le modèle).
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un certain temps. → L'humidité résiduelle se répartit uniformément.
- Le résultat de séchage dépend de la dureté de l'eau de lavage. → Réglage fin du résultat de séchage → Pages 1/2.
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) tendent souvent à rétrécir.

 N'utilisez pas le programme Extra sec.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Lors du lavage du linge destiné à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.
- Si le tambour est peu chargé, utilisez un programme minuté. → Optimisation du séchage

Protection de l'environnement et économies d'énergie

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement dans le lave-linge. → Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas.
 → Récapitulatif des programmes en page 7.
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- N'obstruez pas la grille d'air frais et ne collez rien dessus.

À respecter absolument ...

Votre sèche-linge est particulièrement économe en énergie. Du point de vue technique, il se distingue par un circuit de refroidissement qui, comme celui d'un réfrigérateur, utilise l'énergie de manière efficiente.

L'échangeur thermique du sèche-linge est nettoyé automatiquement lors du séchage. Les filtres à peluches et le filtre du réservoir d'eau de condensation doivent être nettoyés régulièrement.



N'utilisez jamais le sèche-linge sans filtres à peluches et/ou sans réservoir d'eau de condensation!

Filtres à peluches

Lors du séchage, les peluches et les cheveux se détachant du linge sont retenus par le filtre à peluches. Un filtre à peluches encrassé peut perturber l'échange thermique.

Nettoyez impérativement les filtres à peluches après chaque séchage.

Rincez-les régulièrement sous l'eau du robinet. → Page 4

Filtre du réservoir d'eau de condensation

Le filtre du réservoir d'eau de condensation filtre l'eau de condensation. Cette eau de condensation est utilisée pour le nettoyage automatique. Le filtre doit être nettoyé sous l'eau du robinet régulièrement. Avant de nettoyer le filtre, videz le réservoir d'eau de condensation.

Page 9

Textiles

Ne faites pas sécher les textiles qui sont entrés en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc.

Videz les poches des vêtements.

Ne faites pas sécher les textiles imperméables à l'air.

Évitez de faire sécher les textiles avant tendance à pelucher fortement.

Pour rafraîchir la laine, utilisez exclusivement le programme laine.

Récapitulatif des programmes (voir aussi page 5)

Triez le linge par type de textile. Les textiles doivent supporter le séchage au sèche-linge.

Après le séchage :		⊐ repasser	Ærepasser légèrement	₹ ne pas repasser	♂repasser à la machine
PROGRAMMES		TYPE DE TEXTILL	TYPE DE TEXTILE ET CONSIGNES		
**Blanc/Couleurs	max. 7 kg	Textiles résistants, suppo	Fextiles résistants, supportant les hautes températures, en coton ou en lin.	es, en coton ou en lin.	
**Synthétiques	max. 3,5 kg	Linge sans repassage er	fibres synthétiques ou méla	Linge sans repassage en fibres synthétiques ou mélangées, coton sans repassage.	
**Mix	max. 3 kg	Pour le linge mélangé en	Pour le linge mélangé en coton et textiles synthétiques (Mix)	es (Mix).	
Prêt à repasser		Le linge ressort prêt à re	Le linge ressort prêt à repasser (repassez le linge pour éviter le froissage).	ur éviter le froissage).	
Prêt à ranger	Ŋ	Pour le linge comportant une seule épaisseur.	une seule épaisseur.		
*Prêt à ranger extra / Très sec	N	Pour le linge épais comp	Pour le linge épais comportant plusieurs épaisseurs en certains endroits.	en certains endroits.	
*Extra sec	Ŋ	Pour le linge comportant	beaucoup d'épaisseurs en	Pour le linge comportant beaucoup d'épaisseurs en plusieurs endroits, qui doit sécher longtemps.	lps.
Défroisser	max. 3 kg	Pour les textiles en coton Le linge n'est pas entière	Pour les textiles en coton ou en lin encore humides et les textiles d'entretien faci Le linge n'est pas entièrement sec. Le linge est prêt à être repassé et/ou rangé	Pour les textiles en coton ou en lin encore humides et les textiles d'entretien facile. Pour réduire le froissage des textiles. Le linge n'est pas entièrement sec. Le linge est prêt à être repassé et/ou rangé !	e froissage des textiles.
Sport/Fitness	max. 1,5 kg	Pour les textiles recouve polaires (séchez séparér	Pour les textiles recouverts d'une couche protectrice, les textiles repoussant polaires (séchez séparément les vestes/pantalons avec doublure amovible).	Pour les textiles recouverts d'une couche protectrice, les textiles repoussant l'eau, les vêtements fonctionnels, les tissus polaires (séchez séparément les vestes/pantalons avec doublure amovible).	ıts fonctionnels, les tissus
Finition laine	max. 3 kg	Pour les lainages lavable À la fin du programme, il	Pour les lainages lavables en machine. Les lainages resso À la fin du programme, ils doivent être retirés et étendus.	Pour les lainages lavables en machine. Les lainages ressortent moins humides, mais pas complètement secs. À la fin du programme, ils doivent être retirés et étendus.	olètement secs.
Express 40 min	max. 2 kg	Pour le linge qui doit séc différer des valeurs indique textile et de la charge.	ner rapidement, par exempl uées en fonction du type de	Pour le linge qui doit sécher rapidement, par exemple les textiles synthétiques, mixtes ou en coton. Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.	oton. Les valeurs réelles peuvent sr, de l'humidité résiduelle du
Minuterie chaud	max. 3 kg	Pour les textiles pré-séchés, multi-épaiss convient aussi pour parfaire le séchage.	és, multi-épaisseurs et délic ire le séchage.	Pour les textiles pré-séchés, multi-épaisseurs et délicats (fibres acryliques) ou pour les petits articles de linge. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.	ticles de linge. Ce programme
Minuterie froid	max. 3 kg	Tous types de textiles. Po	Fous types de textiles. Pour rafraîchir les vêtements peu portés.	oeu portés.	

WTW84562FG Robert Bosch Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34 81739 München/Deutschland

^{*}uniquement pour les programmes **Blanc/Couleurs** et **Synthétiques****Cegré de séchage réglable → Extra sec, Prêt à ranger extra / Très sec, Prêt à ranger et Prêt à repasser (se/on /e modè/e).
Le degré de séchage peut être réglé de manière fine ; les textiles comportant plusieurs épaisseurs nécessitent une durée de séchage plus longue que les textiles n'en comportant qu'une seule. Recommandation : ne les faites pas sécher ensemble!

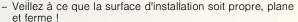
Installation



- Éléments fournis : sèche-linge, notice d'installation et d'utilisation, corbeille à lainages
- Vérifiez que le séche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport!
- Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas tout(e) seul(e)!
- Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives !
- N'installez pas le sèche-linge dans des locaux à risque de gel ! L'eau, en gelant, pourrait l'endommager!
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste!
- Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) : risque de rupture!

Installation du sèche-linge

La prise doit rester accessible en permanence!



- Veillez à ce que la grille d'air frais à l'avant du sèchelinge soit dégagée.
- Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge
- Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds à vis. Utilisez un niveau à bulle.
- N'enlevez en aucun cas les pieds à vis!



N'installez pas le sèche-linge derrière une porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot du sèche-linge. Ainsi, les enfants ne risqueront pas de s'enfermer et de mettre leur vie en danger!



Retirez tous les accessoires du tambour. Le tambour doit être entièrement vide !



Raccordement au secteur Voir les consignes de sécurité. → Page 13

- Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste!
- La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique du sèche-linge (→ Page 10) doivent concorder!
- Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.

Protection contre le gel



Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel!



Préparatifs

- Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4
- Amenez le sélecteur sur un programme quelconque.
- 3. Appuyez sur la touche Start/Stop // Départ/Stop. → L'eau de condensation est évacuée dans le réservoir d'eau de condensation.
- Attendez 5 min., videz à nouveau le réservoir d'eau de condensation.
- 5. Placez le sélecteur sur Arrêt.

Transport



- Préparation du sèche-linge → Voir protection contre le gel.
- Transportez le sèche-linge en position verticale.
- Laissez reposer le sèche-linge pendant deux heures après l'avoir transporté.



De l'eau résiduelle se trouve dans le sèche-linge. Celle-ci risque de s'échapper du sèche-linge s'il est incliné.

Entretien et nettoyage



Uniquement appareil éteint!

Échangeur thermique

Le nettoyage de l'échangeur thermique du sèche-linge s'effectue automatiquement lors du séchage. L'indication CIn apparaît dans la zone d'affichage. Ne retirez pas le réservoir d'eau de condensation pendant le processus de nettoyage.

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande, grille d'air frais

Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide.

N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif.

Enlevez immédiatement les résidus de produit lessiviel et de détergent.

Filtre du réservoir d'eau de condensation

Le filtre est automatiquement nettoyé lors du vidage du réservoir d'eau de condensation.

Il faut néanmoins nettoyer régulièrement le filtre sous l'eau du robinet pour éviter tout dépôt tenace/

Un nettovage s'impose lorsque le symbole di cliquote à nouveau sur la zone d'affichage après la vidange du réservoir d'eau de condensation.

1. Retirez le réservoir d'eau de condensation.



2. Retirez le filtre de son logement.



3. Nettoyez le filtre sous l'eau du robinet ou au lave-vaisselle.



4. Remettez le filtre en place.



5. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre est en place!



Sondes d'hygrométrie

Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir d'une fine pellicule de calcaire.

- 1. Ouvrez le hublot.
- 2. Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide.



N'utilisez pas de laine d'acier ou de produit abrasif!



Caractéristiques techniques

Numéro de fabrication

Dimensions (p x l x h)	60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
Poids	env. 53 kg
Charge de linge max.	7 kg
Réservoir d'eau de condensation	4,0 I
Tension de fonctionnement	220-240 V
Puissance absorbée	max. 1 000 W
Ampérage fusible/disjoncteur	10 A
Température ambiante	5 - 35 °C
Numéro de série	Câté intérior al des hollat

Côté intérieur du hublot

La plaque signalétique se trouve au dos du sèche-linge.

Valeurs de consommation Les valeurs qui suivent sont indicatives. Elles ont été déterminées dans des conditions normalisées.

	actorrinicoo aario ac	o conditions non	Tallocoo.
	Vitesse d'essorage en tr/min (humidité résiduelle)	Temps de séchage en min**	Consommation d'énergie en kWh**
Blanc/Couleurs 7 kg			
Prêt à ranger*	1400 (env. 50 %)	128	1,45
	1000 (env. 60 %)	149	1,68
	800 (env. 70 %)	169	1,96
Prêt à repasser*	1400 (env. 50 %)	92	1,11
	1000 (env. 60 %)	113	1,40
	800 (env. 70 %)	133	1,68
Synthétiques 3,5 kg			
Prêt à ranger*	800 (env. 40 %)	54	0,55
	600 (env. 50 %)	68	0,69

^{*}Programmes de contrôle selon DIN EN 61121

Éclairage intérieur du tambour (ampoule incandescente E14, 25 W) L'éclairage du tambour s'allume après ouverture ou fermeture du hublot et après démarrage du programme ; il s'éteint automatiquement. Remplacement de l'ampoule → Page 12

Accessoires optionnels (disponibles auprès du service après-vente)



WTZ Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/seche-linge sur un lave-linge adéquat de Pour gagner de la place, il est possible de placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de

Pour fixer le sèche-linge au lave-linge, utilisez **impérativement** le kit de liaison.

Comme WTZ 11310, mais avec tablette de travail extractible.

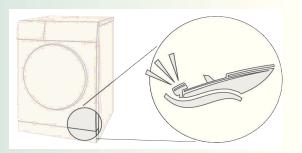


Installation sous un plan de travail

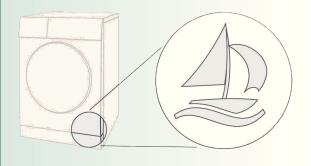
En lieu et place du capot supérieur d'origine, faites installer impérativement un capot en tôle par un spécialiste.

Bruits normaux

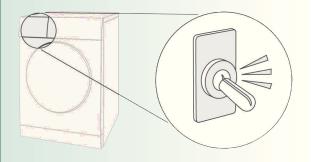
Lors du séchage, le compresseur et la pompe font du bruit, mais ceci est tout à fait normal.



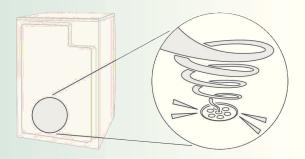
Le compresseur du sèche-linge produit de temps en temps un ronflement. Le volume et la hauteur du son peuvent varier en fonction des programmes sélectionnés et de l'avancement du séchage.



Le compresseur du sèche-linge est refroidi de temps à autre, ce qui occasionne un ronronnement.



Le nettoyage automatique du sèche-linge produit un cliquetis.



L'eau de condensation est évacuée par une pompe vers le réservoir d'eau de condensation, d'où des bruits de pompage.

^{**}Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction de la tension électrique (surtension/sous-tension), du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.

Que faire si ...



Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par ex. arrêt/marche), veuillez contacter notre service après-vente. Nous nous efforcerons de trouver une solution pour vous éviter le déplacement d'un technicien. Ayez confiance en la compétence du fabricant. Faites appel à nous. Vous aurez ainsi la garantie que la réparation est effectuée par des techniciens dûment formés, avec des pièces de rechange d'origine. Vous trouverez les coordonnées du service après-vente ici-même ou dans la liste ci-iointe:

- **B** 070 222 141
- **FR** 01 40 10 11 00

Fort ronflement pendant quelques

secondes.

- **CH** 0848 840 040

Veuillez indiquer au service après-vente le numéro de produit (E-Nr.) et le numéro de fabrication

	(FD-Nr.) de l'appareil (voir du côté i Placez le sélecteur sur Arrêt et déb	ntérieur du hublot). oranchez la prise.
•	Le voyant Start /Stop // Départ /Stop ne s'allume pas.	Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ?
•	Start/Stop // Départ/Stop clignotent.	Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4 Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9 Après avoir transporté l'appareil, attendez deux heures avant de le faire fonctionner.
•	Le symbole et le voyant lumineux Start/Stop // Départ/Stop clignotent.	Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4
•	Le sèche-linge ne démarre pas.	Avez-vous appuyé sur la touche Start /Stop // Départ /Stop? Le hublot est-il fermé? Avez-vous réglé le programme? La température ambiante est-elle supérieure à 5 °C?
	De l'eau sort de l'appareil.	Mettez le sèche-linge à l'horizontale.
•	Le hublot s'ouvre tout seul.	Pour fermer le hublot, poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche de façon audible.
•	Froissage.	Vous avez peut-être dépassé la charge maximale prescrite? Retirez les vêtements immédiatement après la fin du programme, étendez-les et tirez légèrement dessus pour qu'ils prennent bien leur forme. Vous avez peut-être choisi un programme inadapté? → Page 7
•	Le résultat de séchage n'est pas satisfaisant (le linge est trop humide).	Le linge chaud semble plus humide que ce qu'il n'est en réalité! Le programme sélectionné ne convient pas à la charge. Utilisez un autre programme de séchage ou ajoutez le programme minuté. → Page 7 Utilisez le réglage fin du degré de séchage. → Pages1/2 Fine pellicule de calcaire sur les sondes d'hygrométrie → Nettoyez les sondes. → Page 9 Interruption du programme : réservoir plein, coupure de courant, hublot ouvert, écoulement du temps de séchage maximal, etc.
•	Temps de séchage trop long	Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4 Arrivée d'air insuffisante → Assurez une bonne circulation de l'air. Entrée d'air obstruée → Dégagez-la. → Page 8 Température ambiante supérieure à 35 °C → Aérez.
•	Forte augmentation de l'humidité dans la pièce.	Veillez à ce que l'aération de la pièce soit suffisante.
	La mention CIn apparaît sur la zone d'affichage.	Il ne s'agit pas d'un défaut ! Nettoyage automatique de l'échangeur thermique. Ne videz pas le réservoir d'eau de condensation.
	Coupure de courant.	Retirez immédiatement le linge du sèche-linge et étendez-le (le linge peut être chaud).
•	L'éclairage intérieur ne fonctionne pas.	Débranchez la prise, dévissez (avec un tournevis Torx 20) le diffuseur situé à l'intérieur du sèche-linge, au dessus du hublot, puis changez l'ampoule. Ne faites pas fonctionner le sèche-linge sans remettre le diffuseur!
	Vibrations et bruits occasionnels.	Il ne s'agit pas d'un défaut! Bruits normaux → Page 11

jusqu'en butée.

Le réservoir d'eau de condensation est-il introduit jusqu'en

butée ? → Introduisez le réservoir d'eau de condensation

Il ne s'agit pas d'un défaut! Bruits normaux → Page 11

Consignes de sécurité



Cas d'urgence - Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible/ disioncteur.

- Ne vous servez qu'à l'intérieur de votre domicile.
- du sèche-linge... que pour sécher des textiles.

- Le sèche-linge... ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites.
 - ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).

Danger

- Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge.
- Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance.
- Éloignez les animaux domestigues du sèche-linge.
- Enlevez tous les objets présents dans les poches des vêtements. Attention notamment aux briquets. → Risque d'explosion! Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot.

→ Risque de renversement !

Installation

- Ne laissez pas traîner le cordon. → Risque de chute!
- Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel!

Raccordement au secteur

- Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie.
- Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante.
- Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole :
- La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder.
- N'utilisez pas de blocs multiprises ni de rallonges.
- Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées.
- → Risque d'électrocution !
- Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon.
- Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → Risque d'électrocution!

Utilisation

- Ne mettez que du linge dans le tambour.
- Vérifiez le contenu du tambour ayant de mettre le sèche-linge en marche!
- N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc. → Risque d'incendie/d'explosion!
- Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple) : n'utilisez pas le sèchelinge. → Risque d'explosion!
- N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse. Il risque de détruire les matériaux élastiques : la déformation du matériau mousse, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge.
- Éteignez le sèche-linge à la fin du programme.
- L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches!

Défauts

- N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupconnez la présence d'un défaut.
- Confiez sa réparation au service après-vente.
- N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, confiez sa réparation au service après-vente.
- Avant de changer l'ampoule d'éclairage intérieur, débranchez impérativement la prise. → Risque d'électrocution!

Pièces de rechange

- Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.

Mise au rebut

- Sèche-linge: débranchez d'abord la prise et sectionnez ensuite le cordon d'alimentation du sèche-linge. Confiez l'appareil au service de ramassage adéquat.
- L'échangeur thermique contient un gaz fluoré (R407C) à effet de serre relevant du protocole de Kvoto → il doit être récupéré et éliminé conformément à la réglementation. Contenance: 0,43 kg.
- Emballage: ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage.
- → Risque d'asphyxie!
- Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables. Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement.

13



fr Notice d'utilisation